

امور تحریریه ایچون فؤاد بکه
وامور اداره ایچون آرتین افندییه
مراجعت اولنور.

مسئله مزه موافق آثار قبول اولنور.
درج ایدلین اوراق اعاده اولماز.

معارف و ادب

اداره خانه سی باب طالی جاده سنده
۵۲ نومرولو « شرکت مرتبیه »
مطبعه سیدر.

استانبول ایچون سنه لکی مطبعه دن
آلنق شرطیله ۴۰، طشره لره پوسته
اجرتیله برابر ۶۰ غروشدور.

.....

نسخه سی ۱ غروش

پنجشنبه کونلری نشر اولنور ادبی، فنی و صناعی غزته در

نسخه سی ۱ غروش

بنی آرتق سو میور... عی! عی! عی!
— سوزدیکم (بکادیمک ایستور ایدی)
ایرکن دوزم... برشی دکل برایکی ساعتک
کوچوک برپارتی.

— اوف! جانوار!... پک ایی بیلورم
... اوف! آنه جکم!... عی! عی! عی!
— یوق اما، امین اولکه ایشه اهمیت
ویرورسک، کوچوک برپارتی ارککلر
آراسنده قادی براویون... ارککلر ایچون هیچ
دیملدر. طور باقلم حقلی اولمی، لوسیه نك
حقق وار، اوت هم سنی جان وادلن سوه.
بیلیم همده ارقداشلری کورمک ایچون بر
ایکی ساعت سنی یالکیز براقوب کیده بیلیم.
هرکس بویله یاپور. فینو کوپکی کبی بوئنده
حلقه هر وقت ایغک اوچنده می قالم طور
باقلم! نه دیمک چو جوق دکل یا!...

— آه! او یله می! پکی، موسیو! بیلیمش
اولکه بو کیجه دوتجه — اگر دوزسه کر —
بن بیلیمیم... عالم سفاهتده یووار لایحه
نه وقت عقللری باشلرینه کله جکی بیلیم می یا؟
اوت بو کیجه... بنی راحتسز ایتمه یکنز، رجا
ایدرم سزکنده او طه کر وار بنده اللهه
اصهار لادق موسیو!...

تکلیف ایله کندیسنه سوز سویلدیکمه
مغرور اوله رق متعظانه چیقدم. خدمتی
تحریرک ایدمک آرقدم صبره قوشمه سنی
بکلوردم.

کلان یوق ایدی. کیمسه کلدیکنی کورنجه
اون دقیقه صو کره صالونه دوندم...
کیمه شدی!... آه!...

آرزومه قارشلی کلشدی. یاندم اما حدت
و غضب او یوتمدی. یتاقده قویرانیور ایدم.
ساعت اونف اورمیور! شارل حالا کو.
رندمی!... اونبر! ینه یوق... اوف!
سسنگر لرم نه حالده ایدی! یاصدیفی تفتیکه
دوندرمشدم. اونککنی... ایصیره رق...
بوده خدمتی تسکین ایتیمور ایدی! کیجه
یاریمی! آیاق سسی!... اودر... اوح!
آله جقم انتقامک لذتی شمیدین طویورم.
کندیسنی اوتاندرم جغم... همده او یله
قولایلقله عفو ایتیه جکم.

قابویه اورمیور... سس چیقار میورم...
— بنم... کوزلم... چابوق آج...
اوشیورم... او یو یورمیسک؟
بنده ینه سکوت.
— هایدی... آج سن آقوزوم...
کورمیورسک یا کج دوزمیورم. یاری کیجه یه
بش دقیقه وار. (یالان سویلدور ایدی خیانت!
یاری کیجه یی بش دقیقه چکیور ایدی) حقلیسک
قوزوم... سنی نقدر سودیکمی بیلیرسک!...
بویله جه قوجامان بر چاریک ساعت
سویلدی صو کره اوزاقلاشدی. هیچ برشی
ایشیدلمز اولدی.

آرادن یارم ساعت کجی. شهیدم.
تردده دوشدم. ایاقلریمه ترلکرمی کچیروب
یواش یواش او طه سنه طوغرو کیتدم.
ایشیده جکم خنچهر قلرندن نمون اوله حق
ایدم. قولاق ویردم... نه ایشیدیمورم؟
زواللی کوکسمک طیانمش اولدیفی قابوی
شدتلی بر خورلتنک عکمی صارصیور ایدی.
اوف! نه کیجه کچردم. صباحلین
غدار کوله رک یاتمه کلیور ایدی. یوزندن
کمال استراحتله او یودیفی اکلاش بیلور
ایدی. کندیسنی ایتهرک، کیجه بنی بر دقیقه
یالکیز براقیه جنی ویا چیقار سه بنده برابر
کوتوره جککنی عین ایله تأمین ایتدکن صو کره
هر بر مرک کندی او طه سیله اکتفا ایتسنه
قرار ویردیکمی سویلدیوردم.

کوله رک مبارزمی قبول ایتدیکنی و بنی
براقیه رق سعادتیم ایچون چالشمقده اولدیفی
جوابی ویردی.

آه وفاسز! انسانلرک... قادیلرک
قلبی نه ایی بیلور.

بو حال سکر کون دوام ایتدی. یالکیز
کیررکن آرتق قابویه اورمیور و یا تمزدن اول
بنده اکلنمک ایچون شرقی سویلدور ایدی.
بر کیجه خدمت و غضبه و انتقامه طیانمه یه رق،
والده مک یانسه دونه جکمی کندیسنه سویلمک
و عتاب اتمک ایچون بوسفر بن او طه سنه
کیدوب قابوسنی چالدم... دز حال آچدی
... او... هیات! ضعفی و آرزو مندن واز
کچدیکمی اثباتدن بشقه برشی یاه مدم.

او کوندن بری ایش دکشدی. بکا
اهمیت ویرمندن چیقار. "برقاج" ساعت غیو.
تی عقبنده نقدر سویملی اولدیفنه واقف
اولور ایدم. عادتدر — دیه جیقمق
ایچون بنیدن مساعده ایسترسه
در حال قوشه رق شاقه سنی و الیونلرینی
کیتیرم. زیرا، اعتراف ایدمه بیلیرم؟ شمندی
کندیسی... کندیسی او طه مسئله سنی
اورتیه قویورم.

ع. مظهر



بطاطس

بطاطس آمریکا سبز لرندن اولوب
اک اول انکلتزمه، واسپانیاه نقل اولمشدر.
آمریقاده ازمنه قدیمه دن بری قولومینا و پرو
قطعه لرنده ذرع اولنور. و (پاپاس) نامیله
مسمی بولنور ایدی. بطاطس زراعتی ایچون
نه جوق قوری ونده جوق رطوبتلی اولما.
ق اوزره هواسی معتدل براقلم ایستر.
پک جوق قوری براقلمده لایقیه بیومز
وانواعی تعدد ایتز. رطوبتلی رلرده پطا.
طسک صاپلری بیوبوب یومرولری ایشه
بالعکس کوچوک قابیر و بر جوق خسته قلره
معروض اولور.

قولمی، کیلمی، کیرچلی، خلاصه، خفیف
اولان طوپراقلر بطاطس اکمه یارار. قاتی
ورطوبتلی، یاخود، باغچه لرکی، ترلاطویراخی
جوق اولان، برلر، باخصوص، رطوبتلی
سنه لرده بطاطس اکمه یارامازه خصوصیه
یومرولری یومشاق طوپراقده یتیشلر قدر
لذتلی اولماز. سرت آچیلرنده آنجق قوراق
و قتلرده و مؤراصول استعمالله یتیشه بیلور.
بطاطسه یارایان کورمه — بطاطسلر

هوس) دنیلان صوؤق مغازه لر پك چوق ایشه یارار. بونلر دیوارلری قالین و ایچنده بولنان بوزیلردن بر طاقم طولبلرلك تضییق ایله محمولات مبرده جریان ایدن بیوك مغا- رملردر. مغازه لرلك درجه حرارتی دائماً صفردن اشاغی اوجده طوتیلور. ایچروده هوا غایت قوری اولور. اتلر، بالقلر، قوشلر پیشیرلکری وقت طاتلری اصلا بوزلیه جق صورتده اوزون مدت محافظه اولور. اتلرله قوشلر دیواره آصیلر. بالقلر ایسه تختلرلك اوستنه استیف ایدیلر.

بالخاصه آمهریقانك یر آلتی مغازه لرینی ایریلی اوافقلی فارملر کئوتله زیارت ایدر. بوکبی مبرد مغازه لرلنده، ابتدای انشاسنده دروننده انه ایری ونده اوفق فارملر کو- رلدی. شدید برودت! بویاغماجیلری قالد چیره جق اینی برواسطه اولمق اوزره دو- شونلمشدی. اوت اما کوز اوکنده طوران غنیمت! ضیافت! قولایلقله بر اقلیرمی؟ آشاغی اینوب کمال عافیتله بول بول کودیه آتمقدن بشقه برشی یوقدی. اورته دمکی واسطه اوقدر مؤثر ایدیکه کندی نفسلرینه حکملری کچن الك مقاومتلی فارملر بیلله طیانده. یوب قطیمسی یرلره بکزیان بورالره کندیلرینی آتوب آشدیرمقدن باش آله مدیلر. براز وقت صوکره ایریلی اوققلی فاره لاشه- لری بوکبی یرلرده کریسانلرلك آیاقلرینه ایلیمشکه باشلادی.

هوا آچیق اولدینی برکونده خسارات واقعه آشکار اولنجه مجرملری تحرییه قویولدیلر. اتلره ابانمش برطاقم کوجلی، قوتلی، جسارتلی فارملری بولمقده چوق زحمت چکمدیلر. واقعا بونلر فاره، لکن کورنشلری بشقه درلو فاره لر ایدی. تویلری، بورنلری غایت اوزون وقوروقلری پك قالین تویلرله مستور ایدی. فاره لر غایت صوؤق اولان بوزلره یواش یواش الشمس وشدت برودته مقاومت ایدم بیله جک برحاله کیرمشلردی. بونلرلك امثالی تعدد ایتدی. بونوع مبرد مغازه لرلك هربرنده بوکبی یغما- جیلر کورلمکه باشلادی.

کبی اکیلوب یتیشدیرمکه یارار. ایشه بونك ایچون کونشک شدتندن وقایه ایدیلرلك مقدار کافی صولانور. هر نه قدر برواسطه ایله بطاطس یتیشدیریله بیلورسه ده یالکز بو اصول محافظه اولنسه بطاطسك انواعی از وقت ایچنده قالماز. وخدای نابت بولندینی یرلره مراجعتله یکیدن دال، بوداقلرینی کتیزوب دیکمک ایجاب ایدر. ایشه بونکچون یالکز بو اصول ایله اکتفا اولنوب تخمیلرینه ده اکمک ایجاب ایدیور. بوسایه ده هم بطاطسك انواعی تکثر و همده تسلی الی ماشا الله محافظه ایدیله بیلور. لکن بونابده تخمیلرلك راست کله بلا تفریق هر نوعندن وخسته لقلی اولوب اولمیلندن انتخاب ایدیله جکنه بدل یکی قوتلی سکر، اون ایکی یا شنده بولنان صرقلردن انتخاب اولنمسی لازمدر.

بطاطس تخمیلری اتلی یوارلاق میوملر ایچینده بولنور. اولای شیش اولور. ادراك زمانی یا قلاشدقچه رنگی زائل اولمغه باشلار. وکندیسی حامل اولان صاپ، بوروشور، قورور، قیریلر و میوملر یره دوشر. ایشه بوقت طویلانور.

علی المعتاد بطاطس میوملرینک تحلل درجه سنه کانیجهیه دکن ایصلادیلوب کومه- لندرک بر اقلیلر. بوندن صوکره، پوصه سی مایع اولنجهیه قدر صوده ازیلیر. بعده سوزیلیر. قابک دینده قالان تخمیلر قولاسز کاغدلر اوزرینه دوکیلوب کونشده ویا غایت آز آتشدن اینی قورینجهیه قدر کاغدلر کونده بر قاچ دفعه دکیشدیلر.

(مابعدی وار) ع. مظهر

— ❦ —

❦ فارملر و کدیلر ❦

آمهریقاده اتلری و ما کولاق صوؤق واسطه بیلله محافظه ایتمک صنعتی تعمیم ایتشدیر چونکه اکثریا بوکبی حاصلات پك چوق اولور و دون فیئاته صاتیلمق ایستلنمز. بالخاصه بالقلر ایچون (کولد استوراز وواره

کوبرمه آز محتاج اولور. بولجه کوبرمکده صاپلرینی یوسرولرندن زیاده یوسرولرک انواعی ده آز اولور. حیوان کوبرمسی وسدیک پك بول بولنان طوپراقده بطاطس محصولی فوق- العاده چوق و یوسرولری پك بیوك اولور- سه ده ایچی دلیک، دیشیک، و طاقی ککره اولور و ینله یوب حیوانلره و یرمک ایجاب ایدیور. اینی جنس یوسرولر یتیشدیرمک ایچون کوبرم آز اولمیلدر. معروف اولان هر نوع مواد منبته بطاطس ایچون یازار سه ده پك قوری طوپراقلرله اینک ترسی کبی نباتی کوبرم و بر از تازه اولان طوپراقلرله بیکر فشقسی ترجیح اولمیلدر. چپاقلی اولان نباتی کوبرملر طوپراغی قباریق طو- تار. بطاطسك یوسرولری حقیقت حالده کوك اولیوب یر آتشدن سوران قبارمش، ایچی انشاسته طولمش و یالکز کونش کور- مدیکندن ناشی یشرماش ایشه. کونش کورر کورمر در حال یشره بیلان دال بوداق اولدینندن طوپراغک ایچنده قولایچه جق بیومک ایچون اطرافنده بیومسنه مانع اولان طوپراقلرک یومشاق و قباریق اولمسی ایجاب ایدر. ایشه نباتی و چپاقلی کوبرملر بونکچون بطاطس زراعتنه یارار. صولو کوبرملر آنجق پك مساماتلی (دلیک دیشیک) اولان طوپراقلره یارار.

بطاطس اکیله جک طوپراقلر اکیلنزدن اول و اکیله جکی وقت ایکی دفعه دریجه سورمک ایجاب ایدر. طوپراق نه قدر اینی سورلمش اولورسه یوسرملر او نسبتده ده زیاده نشو و نما بولور.

تخمیلرک و نباتک انتخابی — بطاطسلری چوغالتمق ایچون تخمیلره و کوسزدالزله یعنی چلیکلره مراجعت اولنور.

بربطاطسك یوسرو و یایوسرو بارچه سنی و یاعادی بر طومر جفنی یره دیکمک عملیاتجه بر قواق ویا سکود دالنی یره دیکمک ویا نباتات نادره دن برینک طومر جفنی ویا یاپراغی صوبه ایچنده ساقسییه قومقدن فرقی یوقدر. بطاطسك هواده کی یشیل دالری ده یر آتشدنکی داللر ویا یوسرولر